

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 4 (1895)  
**Heft:** 15

**Artikel:** Das Fremdenbuch  
**Autor:** Aachen, R.H.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-522023>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### **Das Fremdenbuch.**

In jedem Gasthaus liegt ein Fremdenbuch, für Gäste, ihre Namen einzuschreiben, der Ort, woher sie kommen zum Besuch, Wie sie betitelt sind und was sie treiben.

Ein Gasthaus für uns alle ist die Welt, Wir kommen unbewusst hinein als Fremde, Wo jeder Gast nackt seinen Einzug hält und seinen Auszug nur im Leichenhemde.

Dazwischen flackert unser Lebenslicht, Bald sonnig hell, bald in getrübtem Schimmer, Wie lang es brennen wird, wir wissen's nicht, Freunde bleiben wir auf Erden immer.

Wir werden heimisch nur im kleinen Kreis Und glücklich nur im opferfreien Streben, Nach hohen Zielen die Liebe weiss, Im Herzen froher Menschen fortzuleben.

Selbstsucht und Herrschaft sind der Menschen Fluch, All' ihre Macht erwächst aus bösen Trieben, Und ihre Namen sind im Fremdenbuch Der Weltherberge blutig eingeschrieben.

(Aus „Die Küche“.)

R. H. Aachen.



Schinznach. Bad- und Kuranstalt Schinznach ist eröffnet.

Geneve. Le Kursaal rouvrira ses portes samedi le 13 avril.

Marienbad erhält eine regelmässige Omnibusverbindung mit Karlsbad.

Luzern. Mit 8. April wurde das Hotel Rigi für die Saison wieder eröffnet.

Das Nordseebad Fanö ist in den Besitz eines englischen Käufers übergegangen.

Württemberg. In Oberndorf wird dem Bahnhof gegenüber ein grosses Hotel erbaut.

Frankfurt a.M. Hotel zum Schwan ist an Herrn Eduard Stern in Soden verpachtet worden.

Lindau. Der Gasthof zur Krone wurde von Herrn Reible aus München zu 109,000 Mk. übernommen.

Soolbad Salzungen hat im abgelaufenen Geschäftsjahr für die Aktionäre 7 Prozent Dividende abgeworfen.

Baden. Herrn C. Scherz kaufte den „Gasthof zur Krone“ in Baden und trat das Geschäft bereits mit dem 1. April an.

Ravensburg. Der Gasthof „zum Schwarzen Adler“ wurde von Herr Baumann für 95,000 Mk. an Herrn Bertsch aus Lindau verkauft.

Luzern. Das Hotel Bären in Luzern ist mit Antritt auf 1. April künftig an die Familie Müller, Besitzerin des Hotels auf der Furka, übergegangen.

Landes-Ausstellung. Aus der Konkurrenz für das illustrierte Plakat der Landesausstellung ging Pichard in Genf mit dem ersten und die Firma Müller & Co. in Aarau mit dem zweiten Preis hervor.

Reims. Vve Théophile Rauder & Cie. in Reims ist nicht, wie man uns mitteilte, in finanzielle Schwierigkeiten geraten. Die gerichtliche Ausschreibung geschah lediglich in Folge einer Erschließungsangelegenheit.

Leipzig. Hotel Stadt Rom wurde von dem Besitzer Herrn Kurt Oertze für angeblich ca. 700,000 Mk. an den sächsischen Eisenbahn-Fiskus verkauft. Vorausliegend bleibt aber der seitherige Besitzer als Pächter darin.

Montreux recrera le dimanche 5 mai, les médecins suisses dont le congrès se réunira à Lausanne. Un banquet aura lieu au Grand Hôtel et le soir, les Hôteliers offriront aux disciples d'Esclape une fête vénitienne.

In Stechelberg hinten im Lauterbrunnental hat sich ein Verein zu dem Zwecke gebildet, die Verkehrswege in jenem prachtvollen Alpental zu verbessern und neue anzulegen. Dergleichen Vereine thätten im ganzen Berner Oberland gut.

Kurhaus Tarasp-Schuls. Die Verwaltung der Tarasp-Schuls Gesellschaft hat soeben eine in Wörter und Bild schön ausgestattete Broschüre über diesen Kurort herausgegeben. In demselben sind in kurzen Zügen über Tarasp alle wünschbaren Aufschlüsse und Wegleitungen gegeben.

Grindelwald. Die dem grossen Brände vom 18. Aug.

1892 zum Opfer gefallene englische Kirche in Grindelwald wird von der englischen Kolonie wieder aufgebaut. Die Kirche kommt auf den alten Bauplatz zu stehen und wird in solidem Mauerwerk erstellt. Die Arbeiten haben bereits begonnen.

St. Moritz hat auch dies Jahr wieder eine kleine, hübsch ausgestattete Broschüre herausgegeben, die außer allen wichtigen Reiseverbindungen eine eingehende Schildderung von St. Moritz-Bad mit seinen Eisenstürzlingen und Stahlböden, seinen Hotels und prachtvollen Spazierwegen enthält.

Davos. Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 9. bis 15. März: Deutsche 622, Engländer 445, Schweizer 206, Holländer 121, Franzosen 71, Belgier 94, Österreicher 39, Amerikaner 22, Portugiesen, Spanier, Italiener 34, Russen 6C, Dänen, Schweden, Norweger 28, Angehörige anderer Nationalitäten 6. Summa 1746. Davon waren Passanten 50.

Menton. Einem furchtbaren Brand an der Via Corso, der für 7 Millionen Franken Schaden verursachte und 48 Stunden wütete, ehe er lokalisiert werden konnte, fiel am 1. März auch das prachtvolle, mit grösstem Luxus ausgestattete Hôtel Continental zum Opfer; drei Personen starben an schweren Verletzungen, 16 sind leichter verwundet. Da die Saison ziemlich zu Ende geht, ist der Schaden weniger fühlbar, und zu Beginn der nächsten wird wohl der Neubau fertig sein.



C. D. Davos. Wir danken Ihnen Ihre Sendung. Einige davon sind zwar erst kürzlich behandelt worden. Es kommt oft vor, dass wir ein und dieselben Zirkulare oder Prospekte von 10 und noch mehr verschiedenen Seiten erhalten, das thut aber nichts, es zeugt das von dem lebhaften Interesse zur Sache und es ist besser, wenn sich nicht Einer auf den Andern verlässt, weil wir dann wahrscheinlich gar nichts erhalten würden. Wir sind auf diese Zusendungen angewiesen, denn uns „verschenken“ die Verleger wohlweislich mit ihren Zirkularen. Nächstens gehts an den Belgier.

Der heutigen Nummer liegt ein Prospekt der Firma Rosenweig & Baumann, in Kassel bei, betr. ihr Fabrikat Porzellan-Email-Farbe.

Hiezu eine Beilage.

# Foulard-Seide

— bedruckte — Fr. 6.55 (ca. 450 versch. Dessins u. Farben), sowie schwarze, weisse und farbige Seidenstoffe von 65 Cts. bis Fr. 22. 80 p. Meter — glatt, gestreift, karriert, gemustert etc. (ca. 240 versch. Qual. und 2000 versch. Farben, Dessins etc.)

Seiden-Damaste	von Fr. 1.40—20.50
Seiden-Grenadines	" " 1.50—14.85
Seiden-Bengalines	" " 2.20—11.60
Seiden-Ballstoffs	" " —.65—20.50
Seiden-Bastkleider p. Robe	" " 10.80—77.50
Seiden-Plüsche	" " 1.90—23.65
Seiden-Mask.-Atlasse	" " —.65 4.85
Seiden-Spitzenstoffe	" " 3.15—67.50
etc. — Muster umgehend.	219

G. Henneberg's Seiden-Fabrik, Zürich.

# Roch-Holzhalb, Zürich

Fortwährend Lager echter Champagnerweine:

Veuve Clicquot, Giesler, Heidsieck & Co., Moët & Chandon, G. H. Mumm, Pommery, Louis Roederer,

diverser Marken von Reims, Epernay, Avize, Ay-Champagne sowie Schweizer Schaumweine von Neuchâtel (Champagne Suisse)

Bordeaux-, Burgunder-, Beaujolais-, Rhein-, Mosel-, Markgräfler-, Süd- und anderer fremder Weine.

Spirituosen: Cognac (Marque Hennessy, sowie Martell), Allasch-Kümmel, Rhum, Whisky, Old Tom Gin, etc. etc.

Véritable Liqueur: Grande Chartreuse, Bénédicte, Maraschino, Anisette, Angostura-Bitter, etc. etc.

### Flaschen-Korkmaschinen

Spül-, Füll-, Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen, sowie sämmtliche Kellerei-Geräthe. 811 Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

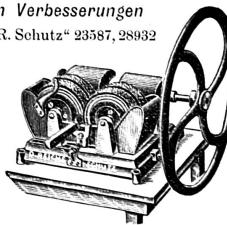
F. C. Michel, Frankfurt a. M.



Neueste u. vorzüglichste Hotel-Messerputzmaschine mit neuesten Verbesserungen

10405, 10485 „D. R. Schutz“ 23587, 28932

Unübertrifftend arbeitend.



Unentbehrlich in jedem HOTEL und Restaurant

Prämiert

auf der Fach-Ausstellung für Hotel- und Wirtschaftswesen Darmstadt 1894 und Kochkunst-Ausstellung Frankfurt 1894. Zeugnisse erster u. grösster Etablissements zur Verfügung. Prospekte gratis.

W. & A. Opel, Frankfurt a. M.



### Hotel-Omnibus

12plätzig, noch in gutem Zustande, billig zu verkaufen.

Offeraten sub H 982 R an die Expedition dieses Blattes.

### OMNIBUS.

A vendre d'occasion un petit omnibus à 6 places. Adresser offres case 1270, Lausanne. (O 445 L) 972

### Eine Tochter gesetzten Alters, aus achtbarer, guter Familie sucht

Vertrauensstelle

in einem kleineren Hotel oder grossen Restaurant, als Haushälterin oder Buffetdame

Beste Referenzen.

Offeraten sub H 961 R an die Expedition dieses Blattes.

Ein junger Mann, der eine gründliche Lehre in einer Bank der welschen Schweiz absolviert hat, deutsch, französisch und etwas englisch spricht, sucht Stelle per

Sekretär - Volontär.

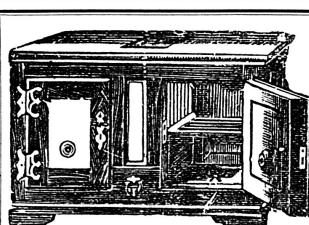
Offeraten sub H 978 R an die Expedition dieses Blattes.

### Junge Tochter,

deutsch, französisch u. italienisch sprechend, sucht

Volontärstelle als Saaltochter.

Offeraten sub H 969 R an die Expedition dieses Blattes.



### Eisschränke

aller Art mit

Mittel- u. Obereis

für

Private, Hoteliers,

Metzger, Anstalten

985 etc. etc.

Ueber 1500 Stück geliefert.

Garantie für Solidität, praktische Ausführung und zweckmässige Ventilation der Schränke.

Preislisten gratis und franko.

Fr. Eisinger, Eisschranksfabrik, Basel.